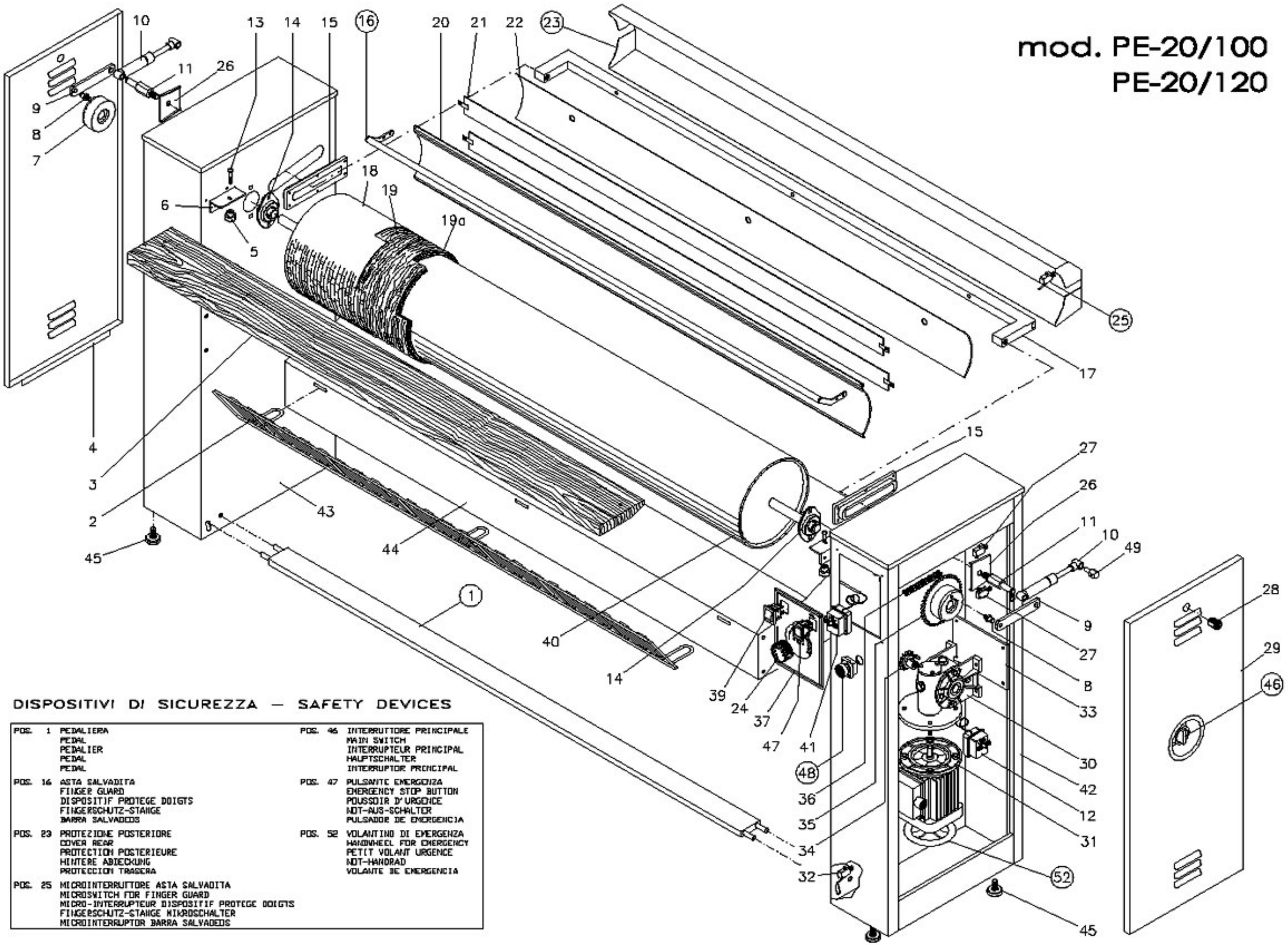
# mod. PE-20/100
# PE-20/120




## DISPOSITIVI DI SICUREZZA — SAFETY DEVICES

| | | | |
|---|---|---|---|
| POS. 1 | PEDALIERA<br>PEDAL<br>PEDALIER<br>PEDAL<br>PEDAL | POS. 46 | INTERRUTTORE PRINCIPALE<br>MAIN SWITCH<br>INTERRUPTEUR PRINCIPAL<br>HAUPTSCHALTER<br>INTERRUPTOR PRINCIPAL |
| POS. 16 | ASTA SALVADITA<br>FINGER GUARD<br>DISPOSITIF PROTEGE DOIGTS<br>FINGERSCHUTZ-STANGE<br>BARRA SALVADEDS | POS. 47 | PULSANTE EMERGENZA<br>EMERGENCY STOP BUTTON<br>POUSSOIR D'URGENCE<br>NOT-AUS-SCHALTER<br>PULSADOR DE EMERGENCIA |
| POS. 23 | PROTEZIONE POSTERIORE<br>COVER REAR<br>PROTECTION POSTERIEURE<br>HINTERE ABDECKUNG<br>PROTECCION TRASERA | POS. 52 | VOLANTINO DI EMERGENZA<br>HANDWHEEL FOR EMERGENCY<br>PETIT VOLANT URGENCE<br>NOT-HANDRAD<br>VOLANTE DE EMERGENCIA |
| POS. 25 | MICROINTERRUTTORE ASTA SALVADITA<br>MICROSWITCH FOR FINGER GUARD<br>MICRO-INTERRUPTEUR DISPOSITIF PROTEGE DOIGTS<br>FINGERSCHUTZ-STANGE MIKROSCHALTER<br>MICROINTERRUPTOR BARRA SALVADEDS | | |

**Lista dei pezzi di ricambio - Spare parts list - Liste des pieces de rechange**
**Ersatzteile-Verzeichnis - Lista de piezas de recambio**
**Mod. PE 20/100 - PE 20/120**

| | PE 20/100 | PE 20/120 | |
|---|---|---|---|
| 1 Pedaliera<br>Pedal<br>Pedalier<br>Pedal<br>Pedal | GM011009AL | GM012003AL | Q.tà 1 |
| 2 Griglia di contenimento<br>Grille<br>Grille<br>Gitter<br>Rejilla de retención | GMPGGP051 | | Q.tà 1 |
| 3 Tavola di introduzione<br>Wooden table<br>Table introduction<br>Holzbrett zur Wäscheinführung<br>Table de introducción | GMP0011032 | GMP0012009 | Q.tà 1 |
| 4 Porta sinistra (specificare colore)<br>Left door (specify colour)<br>Portillon gauche (spécifier couleur)<br>Linke Türchen (Farbe angeben)<br>Tapa izquierda (especifiquese el color) | GMP0011006 | | Q.tà 1 |
| 5 Pomolo bloccaggio tavola<br>Pommel for wooden table<br>Pommeau blocage table<br>Holzbrett-Befestigungsgriff<br>Botón bloqueo tabla | GM19230BM5 | | Q.tà 2 |
| 6 Supporto tavola<br>Table support<br>Support table<br>Holzbretthalterung<br>Soporte tabla | GMP0011016 | | Q.tà 2 |
| 7 Dispositivo di movimentazione sinistro<br>Left shafting device<br>Dispositif de mouvement gauche<br>Linker Antriebvorrichtung<br>Dispositivo de transmisión izquierdo | GM0110265X | | Q.tà 1 |
| 8 Perno esagonale M.8<br>Hexagonal pin M.8<br>Tourillon hexagonal M.8<br>Sechskantbolzen M.8<br>Perno hexagonal M.8 | GMP0011018 | | Q.tà 2 |
| 9 Asta rinvio per conca<br>Connecting rod<br>Barre renvoi pour presse<br>Vorgelegestange für Mulde<br>Barra transmisión para cuenco | GMP0011017 | | Q.tà 2 |
| 10 Molla a gas<br>Gas spring<br>Ressortz a gaz<br>Gasfeder<br>Muelle a gas | GM22101702 | | Q.tà 2 |
| 11 Perno esagonale M.12<br>Hexagonal pin M.12<br>Tourillon hexagonal M.12<br>Sechskantbolzen M.12<br>Perno hexagonal M.12 | GMP0011019 | | Q.tà 2 |
| 12 Termostato di sicurezza<br>Safety thermostat<br>Thermostat de sécurité<br>Sicherheitsthermostat<br>Termóstato de seguridad | GM710V1841 | | Q.tà 1 |
| 13 Vite di fissaggio tavola<br>Screw<br>Vis de serrage table<br>Befestigungschraube für Holzbrett<br>Tornillo de sujeción de la tabla | | | Q.tà 2 |

**Lista dei pezzi di ricambio - Spare parts list - Liste des pieces de rechange**
**Ersatzteile-Verzeichnis - Lista de piezas de recambio**
**Mod. PE 20/100 - PE 20/120**

| | PE 20/100 | PE 20/120 | |
|---|---|---|---|
| 14 Supporto<br>Support<br>Support<br>Halter<br>Soporte | GMP011039 | | Q.tà 2 |
| 15 Guida di scorrimento<br>Slide guide<br>Guide de glissement<br>Rollschiene<br>Guía de deslizamiento | GMP011037 | | Q.tà 2 |
| 16 Asta salvadita<br>Finger guard<br>Dispositif protege doigts<br>Fingerschutz-Stange<br>Barra salvadedos | GMP011011 | GMP012004 | Q.tà 1 |
| 17 Barra sostegno e movimentazione conca<br>Ironing support<br>Barre de soutien et mouvement presse<br>Stange für Stütze und Transport der Heizmulde<br>Barra sostén y puesta en movimiento del cuenco | GMP011014 | GMP012007 | Q.tà 1 |
| 18 Telo rullo Nomex<br>Nomex ironing cloth<br>Toile rouleau en Nomex<br>Nomex-Rollenstoffbezung<br>Lona rodillo | GMPTN1000 | GMPTN1200 | Q.tà 1 |
| 19 Mollettone<br>Thick flannel<br>Molletton<br>Molton<br>Muletón | GMPRF10020 | GMPRF12020 | Q.tà 1 |
| 19a Lana d'acciaio<br>Steelwool<br>Laine d'acier (Por metros)<br>Stahlwolle<br>Lana de acero | GMPRS00005 | | |
| 20 Conca riscaldante<br>Ironing plate<br>Presse<br>Heizmulde<br>Cuenco calentador | GMP011013 | GMP012006 | Q.tà 1 |
| 21 Resistenza elettrica<br>Heating element<br>Resistance électrique<br>Elektrischer Heizwiderstand<br>Resistencia eléctrica | GMRES20100 | GMRES20120 | Q.tà 2 |
| 22 Controconca<br>Lock for heating element<br>Contre-presse<br>Gegenmulde<br>Contracuenco | GMP011012 | GMP012005 | Q.tà 1 |
| 23 Protezione posteriore (specificare colore)<br>Cover rear (specify colour)<br>Protection postérieur (spécifier couleur)<br>Hintere Abdeckung (Farge angeben)<br>Placa protectora trasera (especifiquese el color) | GMP011004 | GMP012002 | Q.tà 1 |
| 24 Manopola per termostato<br>Knob for thermostat<br>Poignée pour thermostat<br>Thermostat-Drehknopf<br>Botón para termóstato | GMPMAN86 | | Q.tà 1 |
| 25 Microinterruttore asta salvadita<br>Microswitch for finger guard<br>Micro-interrupteur pour dispositif protege doigts<br>Mikroschalter für Fingerschultz-Stange<br>Microinterruptor para barra salvadedos | GMP831537 | | Q.tà 1 |

**Lista dei pezzi di ricambio - Spare parts list - Liste des pieces de rechange**
**Ersatzteile-Verzeichnis - Lista de piezas de recambio**
**Mod. PE 20/100 - PE 20/120**

| | PE 20/100 | PE 20/120 | |
|---|---|---|---|
| 26 Piastrina microinterruttore conca destra<br>Right plate for microswitch<br>Plaque droite pour micro-interrupteur presse<br>Rechte Plättchen für Heizmulden-Mikroschalter<br>Plaquita derecha para microinterruptor cuenco | GM011008DX | | Q.tà 1 |
| 26 Piastrina microinterruttore conca sinistra<br>Left plate for microswitch<br>Plaque gauche pour micro-interrupteur presse<br>Linke Plättchen für Heizmulden-Mikroschalter<br>Plaquita izquierda para microinterruptor cuenco | GM0110085X | | Q.tà 1 |
| 27 Microinterruttore conca<br>Microswitch for ironing plate<br>Micro-interrupteur presse<br>Heizmulden-Mikroschalter<br>Microinterruptor cuenco | GMP831613 | | Q.tà 3 |
| 28 Serratura<br>Lock<br>Serrure<br>Schloß<br>Cerradura | GMP33429 | | Q.tà 2 |
| 28 Chiave per serratura<br>Key for lock<br>Clef pour serrure<br>Schlüssel für Schloß<br>Llave para cerradura | GMP334291 | | Q.tà 1 |
| 29 Porta destra (specificare colore)<br>Right door (specify colour)<br>Portillon droite (spécifier couleur)<br>Rechte Türchen (Farbe angeben)<br>Tapa derecha (especifiquese el color) | GMP011005 | | Q.tà 1 |
| 30 Riduttore<br>Reduction gear<br>Reducteur<br>Untersetzungsgetriebe<br>Reductor | GMP40S1190 | | Q.tà 1 |
| 31 Motore rullo con volantino<br>Roller motor with handwheel<br>Moteur électrique rouleau avec petit volant<br>Elektrischer Rollenmotor mit Handrad<br>Motor eléctrico rodillo con volante | GMP25B144 | V.400/3 | Q.tà 1 |
| 32 Microinterruttore pedaliera<br>Microswitch for pedal<br>Micro-interrupteur pedalier<br>Mikroschalter Pedal<br>Microinterruptor pedal | GMP8316140 | | Q.tà 1 |
| 33 Piastra riduttore<br>Plate to reduction gear<br>Plaque reducteur<br>Untersetzungsgetriebe-Platte<br>Placa reductor | GMP011024 | | Q.tà 1 |
| 34 Pignone riduttore<br>Pinion to reduction gear<br>Pignon reducteur<br>Untersetzungsgetriebe-Ritzel<br>Piñón reductor | GMPZ14F | | Q.tà 1 |
| 35 Dispositivo di movimentazione destro<br>Right shafting device<br>Dispositif de mouvement droite<br>Rechter Antriebvorrichtung<br>Dispositivo de transmisión derecho | GM011026DX | | Q.tà 1 |
| 36 Catena 3/8"<br>Chain 3/8"<br>Chaîne 3/8"<br>Kette 3/8"<br>Cadena 3/8" | GMP011050 | | Q.tà 1 |

**Lista dei pezzi di ricambio - Spare parts list - Liste des pieces de rechange**
**Ersatzteile-Verzeichnis - Lista de piezas de recambio**
**Mod. PE 20/100 - PE 20/120**

| | PE 20/100 | PE 20/120 | |
|---|---|---|---|
| 37 Pannello comandi<br>Control panel<br>Panneau de contrôle<br>Schalttafel<br>Panel de mandos | GMP011033E | | Q.tà 1 |
| 39 Interruttore STOP - START WHITE<br>Switch STOP - START<br>Interrupteur STOP -START<br>STOP - START Schalter<br>Interruptor STOP - START BLANCO | GMP04012D | | Q.tà 1 |
| 40 Rullo in lamiera<br>Roller (only znc plate)<br>Rouleau en tole<br>Blechrolle<br>Rodillo de chapa | GMP011015 | GMP012008 | Q.tà 1 |
| 41 Termostato con manopola<br>Thermostat with knob<br>Thermostat avec poignée<br>Thermostat mit Drehknopf<br>Termóstato con botón | GMPTR86 | | Q.tà 1 |
| 42 Fianco destro (specificare colore)<br>Right side plate (specify colour)<br>Côté droite (spécifier couleur)<br>Rechte Seitenwand (Farbe angeben)<br>Costado derecho (especifiquese el color) | GMP011001 | | Q.tà 1 |
| 43 Fianco sinistro (specificare colore)<br>Left side plate (specify colour)<br>Côté gauche (spécifier couleur)<br>Linke Seitenwand (Farbe angeben)<br>Costado izquierdo (especifiquese el color) | GMP011002 | | Q.tà 1 |
| 44 Scivolo biancheria<br>Slide for linen<br>Glissière pour linge<br>Wäscherutsche<br>Plano inclinado para ropa | GMP013003 | GMP014001 | Q.tà 1 |
| 45 Piedino regolabile<br>Adjustable foot<br>Petit pied reglable<br>Regulierbar Fuß<br>Pie ajustable | GMP01735 | | Q.tà 4 |
| 46 Interruttore generale<br>Main switch<br>Interrupteur general<br>Hauptschalter<br>Interruptor general | GMPZQE324 | | Q.tà 1 |
| 47 Spia luminosa resistenze<br>Warning light<br>Lampe temoin resistance<br>Kontrollampe für Heizwiderstände<br>Luz testigo resistencias | GMP04017SG | | Q.tá 1 |
| 48 Pulsante emergenza<br>Emergency stop button<br>Poussoir d'urgence<br>Not-Aus Schalter<br>Pulsador de emergencia | GMPTELZB2B | | Q.tà 1 |
| 49 Bloccaggio molla a gas<br>Lock for gas spring<br>Blocage ressort a gaz<br>Gasfeder-Arretierung<br>Bloqueo muelle a gas | GMP011020 | | Q.tà 2 |